

«Алтын битлек» ғилләһе — корамала

Һуңғы көндәрҙә республиканың сәнғәт даирәһендә Нестеров фамилияһы йыш һәм был исемендә зур ҡорурлыҡ менән яңғырауы тәбиғи. Мәжит Ғафури исемендәге Башҡорт дәүләт академия драма театры, дөрөҫөрәге, театрҙың баш рәссамы Альберт Нестеров Рәсәйҙең иң абруйлы Милли театраль премияһына — «Алтын битлек» кә лайыҡ булды. О, фестиваль еңеүселәре иҫлан ителәсәк ул кис!.. Ярай әле Интернет селтәре бар, уның аша вакиғалар барышын on-line режимда театр актрисаһы Гөлнара Ҡазақбаева ентекле итеп еткереп торзо. Ул ыҙе «Иң яҡшы катын-кыҙ роле» номинацияһына дәғүә итә ине. Фестивалгә республикабыҙҙың төп театры «Кара йөззәр» (М.Ғафури. А.Абушахманов, Ш.Ғилманова инсценировкаһы. Режиссеры — А.Абушахманов) спектакле менән барлығы биш номинацияла тәкдим ителеп, «Костюмдар буйынса иң яҡшы рәссам эше» тигәнәндә лайыҡлы еңеү яуланы. Мәскәүҙең Станиславский һәм Немирович-Данченко исемендәге музыкаль театрында барған бүләкләү тантанаһында Альберт Нестеровтың исеме яңғырағас, Өфөнән килгән ижади төркөмдөң ихлас кыуаныуын, кайнар алкыштарын ишетмәү мөмкин түгел ине... Уртаҡ еңеү, уртаҡ һөйөнөс...

«Алтын битлек» премияһы лауреаты — рәссам Альберт НЕСТЕРОВТАН күп нәмәләр хақында һорашкы, Мәскәү тарафтарында еңеү яулауҙан һуң тәғсәраттары менән уртаклашкы килде. Сер түгел, бөгөн был шәхесте республика, ил кимәлендәге киң мәғлүмәт саралары тыныс калдырмай, һорауҙар яузыра, фотоға төшөрә. Милли театрыбыҙ донъяһында барған кыуаныслы хәлдән нисек ситтә калаһың — батырлыҡты кулға тотоп, тәү карашка һүзгә һараныраҡ, бик тыйнаҡ тойолған рәссамдың эш урынына юлландыҡ... «Битлеген» сисер, моғайын.

— Хәйерле көн, Альберт Валерьевич! Республиканың ғына түгел, тотош ил тамашасыһы һеҙҙе билдәле рәссам Михаил Нестеровтың нәҫеленән тип уйлай. Ошо хәлгә асыҡлыҡ инде-реп китәйек, туғанымы һеҙ уға, әллә фамилияларығыҙ ғына бер ишме?

— Нестеров менән бөтөнләй туған түгелбәҙ. Ғөмүмән, был фамилияның сығышы Беларусь Республикаһынан. Киң танылған рәссам менән бер фамилия йөрөтөү мәртәбәле, әлбиттә. Үзем иһә Өфөлә туғанмын, ошонда үстем, укыным.

— Атайығыҙ йә әсәйегеҙ рәссам түгелме?

— Юк, әсәйем бала сағында һүрәт төшөрөгә яраткан былай. Тик картатайым кызын сәнғәт мәктәбенә

Альберт Нестеров
«Алтын битлек» менән



уқырға бирмәй — балаһының бер үзен унда ебәрергә кыйынһына — юлда трамвай, машиналар күп.... Ғәжәп тә кеүек, әммә тап ошо сәбәптән — юл хәуеф-хәтәрәнән курсалап — әсәйемде махсус мәктәпкә бирмәгәндәр. Азак инде, мин рәсем серзәрәнә төшөнгән мәлдә, әсәйем миңең менән мәктәптә, өлкән төркөмдә уны-быны һызығлай, төшөрә ине.

— **Тимәк, һезгә был һәләт әсәйегеззән күскән?**

— Шулай килеп сыға инде. Ғәзәттә, ата-әсә үзе тормошқа ашыра алмаған хыялын йә уйын балаларында булһа ла күрергә тырыша бит. Өфө сәнгәт мәктәбендә рәсем, живопись, композиция йүнәләштәрән үзләштерзәм.

— **Урта белем алғас, Өфө дәүләт сәнгәт институтына юл тотқанһығыз, шикелле... Театр бүлегенә, әйеме?**

— Әйе, тик уға тиклем мин сәнгәт училищеһына уқырға индем, әммә икенсе курста “кыуылдым”.

— **Нимә өсөн?**

— Төп йүнәләшкә қағылмаған фәндәр буйынса өлгәшмәгәнәм өсөн. Физика, химия һәм башкалар инде. Артабан Өфө дәүләт сәнгәт институтының театр бүлегенә индем. Рифкәт Вәкил улы Исрафилов йыйзы ул курсты. Беззәң курс эксперименталь ине. Бар яклап төплө, киң белем алдык. Башкорт дәүләт академия драма театрында данлыклы рәссам Таң Еникеевқа ассистент булып бай тәжрибә тупланык. Уның менән сәхнә бизәләше буйынса төрлө макеттар эшләнек, аралашуыбыз ғына ла бик файзалы булды.

Укыузы тамамлағанда «Драма режиссеры» тигән диплом алдым. Был диплом театрҙа рәхәтләнеп эшләү мөмкинлегә бирә, тине укытыусыларыбыз, педагогтар, шаяртып. Хәлегеззән килһә, хатта көй язырға ла, ут урынлаштырырға ла, уйнарға ла, спектакль бизәргә лә, бейеү куйырға ла мөмкин һезгә, тизәр ине.

Укып сыккас, Наилә Абдулхай кызы Байкова (хәзәр Сәфәрғолова) миңе Салауат башкорт дәүләт драма театрына куйыусы-рәссам итеп эшкә сақырзы. Һуңынан ошо театрҙың баш рәссамы булып киттем.

— **Был театрҙа эшләгән осорҙағы ниндәй спектаклдәр хәтерегезгә уйылып калған?**

— Унда байтак спектаклдәр куйылды. Билдәле рәссам Дмитрий Хильченко Башкортостандың төньяк өлөшөн хезмәтләндәрһә, мин Стәрлетамак, Салауат тарафтарында — Башкортостандың көньяғында эшләнем. Салауатта Рәсәйзәң атказанған, Башкортостандың халык артисы Олег Ханов (ул вақытта Салауат театрының баш режиссеры), Башкортостандың атказанған артисы Азат Йыһаншин (ул сакта Стәрлетамак башкорт драма театрының художество етәксеһе) менән берлектә күп кенә спектаклдәр әзерләп сығарзык.

— **Бөгөнгәсә нисә спектакль куйылған, һанағанығыз юкмы?**

— Яңыраҡ иҫәпләп ултырғайным, 70-тән артып киткән.

— **Яңылышмаһам, һез 2012 йылда Өфөгә — Мәжит Ғафури исемендәге Башкорт дәүләт академия драма театрына эшкә килдегез...**

— Әйе, инде 4-се ижад мизгеле үтеп бара.

— **Республиканың төп театрында нисек эшләп киттегез? Башка театрҙарҙан кайһы яғы менән айырыла “башдрам”?**

— Дәүмәле менән айырыла кеүек академтеатр. Был башка донъя кеүек. Бәлки, баш кала шарттарының юғары, талаптарының етдиерәк булыуынандыр... Бындағы труппа, хезмәткәрзәр зә һан буйынса күберәк, ниндәйзәр зур, оло организм кеүек.

— **Нимә менән эш итеү еңелерәк: комедия менәнме, әллә драма менәнме?**

— Әллә инде, айырып кына әйтеп булмай. Тамаша залынан карап ултырыу ғына еңел, ә ябай комедия булһынмы, масштаблы драмамы — һәр береһе айырым вақыт, көс, илһам талап итә.

— **М.Ғафури исемдәге Башкорт дәүләт академия драма театрындағы тәүге эшегез Александр Островскийҙың “Бирнәһез кыз” әсәре буйынса булды. Спектакль бизәләшәндә кара төстөң өстөнлөк алыуы хәтерҙә нык һаҡланған...**

— Сәхнә бит караңғы төстә түгел, ә аклы-каралы итеп бизәлгән, ретро кинолар кеүек. Рәссам буларак, мин унда ак төстән алып караға тиклем, көл төсөнөң әллә нисә сағылышын күрәм. Финалда Лариса Огудалованың гүмере өзөлгәс кенә спектаклдә кызыл тап хасил була. Был — безҙең режиссер менән уйлап сығарған юл.

— **Тамашасы “Бирнәһез кыз”ҙы нисек кабул итте?**

— Якшы, шикелле. Спектакль дә, театрҙағы эшем дә ыңғай баһа алды. Драмалағы хәлдәр барған урын да, вақыт та үзгәртелде, замансаға күсерелде. Костюмдар за шулай ук ниндәйҙер Америка стилиндә кеүек. Урысһа элементтар алынды, һәм был алым тамашаны йәнләндәрҙе генә.

Якут режиссеры Сергей Потапов Астана калаһында А.Чеховтың “Сейә баксаһы” спектаклен куйҙы. Күп нәмәнә, исемдәрҙе лә үзгәртеп әзерләгән. Минеңсә, был бик қулай, заманса алым. Актерҙар урыс геройҙарының исемдәрән дә, характерҙарын да казакһаға яқынайтҡандар, улар ерлегендә барыһы ла бик тәбиғи килеп сығҡан.

— **Бындай алымға һез ыңғай караштаһығыҙ, тимәк?**

— Унан бигерәк, бында тәрән мәғәнә һалына. Әсәрҙәрҙе үз ерлегебезгә яқынайтыу кәрәк. Күптән түгел генә бер режиссерҙың әңгәмәһен укығайным... “Мин XVI быуатта йәшәмәнәм, һәм ул заманда нисек йөрөгәндәрән, нимә ашағандарын да белмәйәм. Китаптан укып кына төшөнгәнмен, әммә уны ысынбарлыкта халыҡка — тамашасыға нисек еткерергә? Хәҙерге замандағы күренештәрҙең нисек башҡарылғанын беләм, һезгә лә уны тәқдим итә алам. Һәр нәмә тик шәхси тәжрибә аша ғына еткерелергә, баһаланырға тейеш...”, — ти ул. Был һүҙҙәрҙә һаҡлыҡ барҙыр...

«Кара йөзәр» спектакленән күренеш. Бәҙәр — Башкортостандың атказанған артисткаһы Гөлһара Әмирова, Хәмиҙә — Рәсәйҙең атказанған, Башкортостандың, Татарстандыҥ халыҡ артисткаһы Илсәйяр Ғәзетдинова, Ғилми — Башкортостандың халыҡ артисткаһы Тәнзилә Хисамова.



— **Спектакль өстөндө эшегез нимәнөн башлана?**
— Пьесанан. Тәүзә укып сығам, азак режиссер менән аралашам, кәңәшләшәм.

— **Актерзәр менән аралашыу эштең кайһы этабында аткарыла?**

— Әгәр нимәлер аңлашылмаһа, уларға мөрәжәғәт итәм. Йә актерзың уйыны килеп сыкмаһа, йәки персонаждың характеры, уй-фекере аңлашылмаһа — бергә йыйылабыз. Әгәр декорацияларзың, костюмдарзың эскиздарын эшләп тә, ул актерзың карашы менән тап килмәй икән, был осракта ла аралашыу мөһим.

— **Спектаклдең декорациялары, костюмдар касан күзаллана башлай?**

— Шунда ук.

— **Әсәрзе укып бараһығыз, алдығыҙза спектаклдең бизәләше сығаторамыни?**

— Улай ук түгел дә. Укыйһың... Кайһы сакта бер үк әсәрзе унар тапкыр укып сығырға мәжбүр булаһың. Шунан һуң ғына геройзарзың үззәрен күрә, тормоштарына төшөнә башлайһың. Пьесаны бер-ике тапкыр ғына укып, йәһәт кенә эш башлаған осрактар за була. Театр эше ул шул ук йөкләмә, мәсьәлә кеүек, уны мотлак сисергә, яуабын табырға кәрәк.

— **Премьераға бик аз ғына вақыт калғанда бизәләште йә актерзәрзың костюмдарын үзгәрткән сактар буламы?**

— Бындай хәлдәр булғылай, әммә миңең эш дәүеремдә осрағаны юк. Спектакль сығарыу шул ук етештереү процесы кеүек бит. Әгәр зә актер премьерға ике-өс көн калғас та геройында нимәнелер тиз генә үзгәртә йә башка костюм кейә ала икән, декорацияларға зур яңылык индереү ауырырак. Бөтә нәмә әзер, инде яһалған бит. Спектаклде театрзың художество советына тапшырған вақытта “Әх, быны икенсерәк итергә, тегеһен шулайырак үзгәртәргә булыр ине”, тигән уй-фекерзәр зә килеүе мөһкин. Ниндәйзер штрих өстәгән хәлдә лә, декорацияны кырка яңыртып булмай. Кәбатлайым, етештереү процесын баштан ук ентеклә әзерләргә кәрәк.

— **Спектаклгә декорацияларзы әзерләүгә күпме вақыт китә?**

— Төрлөсә. Спектаклгә карап инде.

— **“Кара йөззәр”гә, мәсәлә, күпме кәрәк булды?**

— Ике ай тирәһе әзерләгәнбездер.

— **Был спектаклдә тамашасы сәхнәлә ултыра. Тамашасының урынын алыштырыу кемдең идеяһы булды?**

— Режиссер Айрат Әхтәм улы Абушахмановтың. Ул спектаклдең исемен иғлан иткәс тә тиерлек, тамашасы залын мәсет рәүешендә күз алдына килтерзек. Театрзың киәфәте лә изге йорттоқона тартым бит — колонналар, балкондар, ақ, йәшел төстәр, бәрхәт. Мәскәүгә “Кара йөззәр” менән барғас та үзебеззең театрға окшаған бина эзләнек. Һөзөмтәлә Яузалағы театраль-концерт залында уйнаның. Әйтергә кәрәк, тап ошо тарихи бинала билдәлә “Карнавал төнө” комедияһы төшөрөлгән.

— **Мәскәүҙә театр эзләп йөрөнөгөзмө ни?...**

— Әйе, “Алтын битлек” фестиваленең ойоштороу комитеты менән берлектә тәқдим ителгән бер нисә театр бинаһын карап сықтың. Безгә фәкәт балконлы зал кәрәк ине.

— **“Алтын битлек” премияһына лайык булғас, быға сәбәпсе — “Кара йөззәр” спектакленә карашығыз үзгәрмәнеме? Тәһсәраттарығыз ниндәй?**

— Юк, һис кенә лә. Барыһы ла шул ук калды. Әгәр зә сәхнәгә сығыуҙан актерзәр ниндәйзер кәнәғәтлек ала икән, миңә халык алдына сығыу кинәнес бирмәй. Мин спектакль өстөндә эшләүсә ижади төркөм кеүек шаршау артында калыузы хуп күрәм.

— **Спектакль караған вақытта игтибарығыззы иң тәүзә нимәгә йүнәлтәһегез?**

— Рәссам булғас та, сәхнәнең нисек бизәлеуен генә карап ултырам икән, тип уйламағыз. Мин спектаклде тулыһынса карайым. Актерҙарҙың уйынын күзәтәм. Нис шикһез, нимәлер юғары кимәлдә йә, киреһенсә, еренә еткереп эшләнмәгән икән, ул да игтибарҙан ситтә кала алмай. Кино карағанда ла шулай бит: кайһы сакта фильмдың һәр детале уйланып, төплә эшләнгән була, актерҙарҙың кейемдәре, уларҙың атлап йөрөштәре, кылыктары, сәхнә интерьеры, бизәүестәр — һәммәһе лә урынлы. Һуғыш тураһындағы кинола, мәсәлән, һәр шкаф, тартма тиерлек үзә бер тарих һөйләй кеүек, ошо вакиғаларҙың ысын шаһиты кеүек тойола, кабул ителә.

— **Башка театрҙарға йыш йөрөйһөгөзмө?**

— Төрлөсә була. Һуңғы арала йышыраҡ йөрөй башланым. Силәбе калаһында Халыҡ-ара фестивалдә булғайныҡ, унда катнашкан театрҙар башка коллегаларының спектаклдәрен дә карарға тейеш ине. Үзәбезҙең сығыштан һуң (О.Жанайдаров. «Джут» (Һуңғы йәйләү) спектакле, режиссеры — А.Абушахманов) бер нисә көнгә калып, спектаклдәр караныҡ. Силәбе Яңы художество театрының “Якты кешеләр” (В.Шукшин) һәм “Күпер янында” Пермь театрының “Коннема-ранан баш һөйәк” исемле спектаклдәре ныҡ окшаны, һоҡландырҙы. Театрҙарҙың ихлас хезмәтен билдәләмәү мөмкин түгел!

— **Айырып әйткәндә, нимәһе менән йәлеп итте уларҙың сығышы? Бизәләш менәнме, әллә актерҙарҙың уйынымы?**

— Бар яклап та камиллыҡ булуы һоҡландырҙы. Сәхнә бизәләше лә, актерҙар ҙа, тауыш та, йыр-моң да — бөтәһе бергә... Бигерәк тә Пермь калаһынан килгән театр таң калдырҙы. Улар ай һайын тиерлек төрлө фестивалдәргә катнаша, бик әүзем эшләй.

— **Театр донъяһында, ғөмүмән, яңылыктар йыш күзәтеләме, мода бармы?**

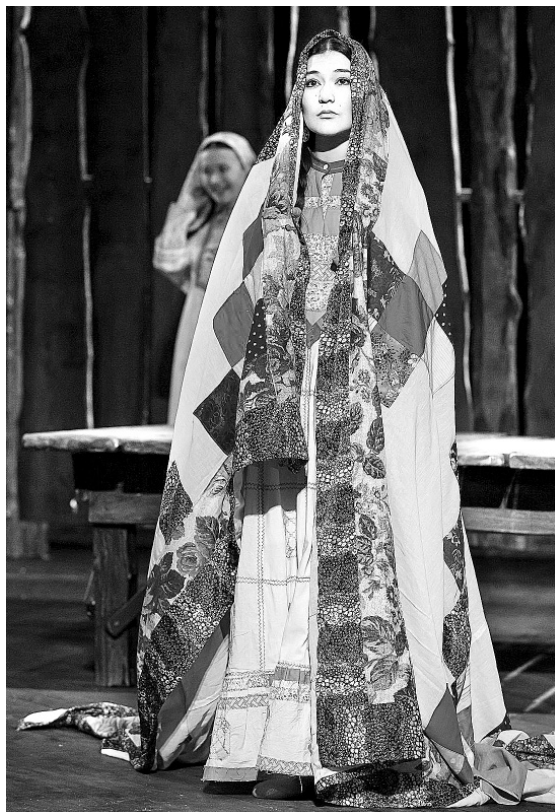
— Сәнғәттә һәр тармағындағы кеүек, театрҙа ла мода бар. Ниндәйҙер тенденциялар, ағымдар бар. Кайһы бер нәмәләр хәзерге тамашасыны кызыкһындырмай, бәғзеләрен хатта эшләргә лә кәрәкмәй.

— **Ә бөгөн театрҙа эшләргә ярамаған әйбер бармы?**

— Бөгөнгө заманда тыйыуҙар юҡ һымаҡ, йәнәһе лә, нимә теләйһең, шуны эшләйһең. Мода, әлбиттә, бар, унан касып котолормон тимә. “Алтын битлек” фестивалендә катнашкан

“Кара йөзәр” спектакле.

Ғәлимә ролендә — Ғәлнара Ғазақбаева



күп спектаклдәрҙә геройҙар кәзимге заманлаштырылған кейемдә, йә булмаһа классик смокингта, пинжәктә уйнаны. Быларҙың барыһы ла, әлбиттә, заманға ярашлы, еренә еткереп эшләнгән ине. Ә без тап милли колоритлы, күзгә һирәк салынған, билдәле бер стилдәге костюмдарыбыз менән “трендта булмау”ыбыз менән айырылып торҙок та инде.

— **“Кара йөззәр” спектаклендә без күргән күлдәктәр тотош қораманан тегелгәнме?**

— Әйе, катын-кыздарҙың күлдәктәре шундай алым менән яһалған. Ғөмүмән, башкорт халкының милли кейемдәре тотошлай бер туҡыманан тегелмәгән. Бынан байтаҡ йылдар элек үземә асыш яһағайным. Бактиһән, боронғо туҡыу станоктарының киндәге, яңылышмаһам, 40 сантиметр тирәһе генә тәшкил иткән. Йәғни, кейемдәң хатта арка өлөшөн дә бер бөтөн туҡыманан тегеп булмаған. Һөҙөмтәлә кейем-һалым шундай қорамаларҙан яһалған да инде. Аҙаҡ, тауар күпләп сыға башлағас, кейемдә һатып алғандарҙы, ә өйҙә туҡылған кейем әлегә өлөштәрҙән йыйылған.

“Кара йөззәр” спектакленә костюмдар әҙерләгән мәл... Хезмәттәшем — Башкортостандың атқазанған артисткаһы Сулпан Аскарова менән уйлап ултыра торғас, унан: “Башкорт халкында өлөштәрҙән йыйып тегелгән күлдәктәр булмағанмы?” — тип һорай куйыым. Сулпан: “Қырк қорама” тигәнәрәк бейеү бар”, — тип фекеремдә эләктереп алды. Шунда ук Сибай қалаһындағы билдәле сәсәниә, “Ағинәйзәр” клубы етәксәһе Асия Ғәйнуллинаға шылтыраттыҡ, һорау-теләктәрәбеҙҙә еткерҙек. Асықланыуынса, борон ауырыу кешенә һауықтырыу өсөн уға төрлө төстәгә қораманан күлдәк тегер булғандар. Уйыбыз ошо өлкә белгәһе тарафынан нығытылғас, эште дәррәү дауам иттек. Спектаклгә нимәлер әҙерләү ул тикшереү үткәреү, факттар, дәлилдәр йыйыу, аҙаҡ уларҙы бер картинаға туплау менән бер. Шулай итеп, безҙең уйыбыз зур бер тарих сүрәтенә инеп нығынды.

— **Спектаклдә сығарыуҙа Асия Ғәйнуллина ла қатнашқан, тимәк?**

— Уны без консультант итеп сақырҙыҡ, байтаҡ һорауҙар менән мөрәжәғәт иттек. Һуңғарак тағы бер идея тыуы. Белмәйем, барлық тамашасылар за быны һизеп бармайҙы, әммә спектаклдәгә қара мөхит — ул тотошлай қара мунса итеп эшләнгән. Ғәлимәнең битенә қара һөрткәндән һуң уны ошо мунсаға ябалар. Акылы ла бер төрлөрәк булып китә. Уны өйөнә алып қайтһалар за, кыздың зиһенә мунса кимәлендә, шундай моңһоу мөхиттә қала бирә. Ғәлимәне дауалау сәхнәһе лә Асия Ғәйнуллинаның төплө фекерҙәрәнән сығып куйылды. “Борон һисек дауалағандар?” — тип һорайбыз. “Кәритәлә, үләндәр төнәтмәһе менән”, — ти апай. Ысынбарлықта бындай һауыт бүрәнәнән өңөп яһалыр булған. “Кара йөззәр”ҙә шулай итеп ағас кәритә лә килеп сықты, Ғәлимәне мунсала шунда дауаларға тырышалар.

— **Спектаклдәң барлық күренештәрә лә мунсала бара, тип әйтмәксәһегеҙ?**

— Башлыса шулай. Вақыты-вақыты менән ағас “қалқан”дар өсқә күтәрелә лә, улар артында яқты төштәр, хыялдар урын ала. Унда һасарлық бөтөнләй юқ, сафлык, нур ғына. Ғәлимә менән Закирдың кейемдәрәндә лә билдәле бер мәлдә қара қорамалар пәйзә була. Бер иш итеп тегелгән күлдәктәр, әммә уларҙы шул қан, қайғы таптары ғына айыра. Спектакль башланғанда ла зур тауарҙы кыздар төрлө сағыу төстәгә қорама менән бизәй, матур теләктәр әйтә.

— **Театрҙан башқа кызыкһыныу, шөгөлдәрәгәҙ бармы?**

— Балықка йөрөү генә. Ә былай, театр — ул минен булмышым да, шөгөлөм дә, эшем дә.

Ғәлсәсәк МОСТАЕВА әңгәмәләште.

Июньский номер журнала открывается рубрикой «Образование», статьей Рустама Вахитова, в которой выражается обеспокоенность в связи с затянувшимся процессом реформирования высшей школы.

Ф.Вахитов в рубрике «История» рассказывает о поисках места захоронения уроженца Чишминского района, замполита стрелкового батальона Гаймая Кальметова. Автор из г.Ростов-на-Дону М.Салимов пишет о боевом пути своего отца Бакира Салимова. Кандидат филологических наук Ф.Сулейманов знакомит с богатой историей старинного села Мерясово Баймакского района.

Рубрика «Литература» представлена рассказом Халиды Чембарисовой, подборкой стихотворений Ларисы Абдуллиной и рубаи Кадима Аралбаева.

М.Кутлугаллямов в рубрике «Публицистика» размышляет о некоторых явлениях в жизни нашего общества, ведущих к глубоким изменениям далеко не в лучшую сторону. Кандидат филологических наук Р.Шагиев рассказывает о плодотворной научной деятельности известного литературоведа, профессора БГУ Гульфиры Гареевой. М.Якупова вспоминает о миссии мира — «Поезде Дружбы» из Чечни, побывавшем в Уфе в 2005 году, и предлагает развивать многосторонние связи с этим регионом, где люди с уважением относятся к Республике Башкортостан.

В рубрике «Литературное наследие» С.Алиева, Р.Габбасов и А.Сулейманов предлагают подборку материалов, посвященных великому киргизскому эпосу «Манас».

Народный писатель Башкортостана С.Поварисов в рубрике «Литературная критика» анализирует преемственность творческих традиций современных башкирских поэтов и мастеров пера тюркского мира средних веков.

Радик Вахитов в рубрике «Фольклор» предлагает интересные архивные материалы, раскрывающие некоторые подробности подготовки к печати Народным сэзэном Башкортостана Мухаметшой Бурангуловым эпоса «Урал-батыр».

В рубрике «Культура и искусство» Л.Тагирова знакомит с молодой оперной певицей, участницей многих престижных международных музыкальных конкурсов Дильарой Идрисовой; Г.Мустаева предлагает интервью с обладателем театральной премии «Золотая маска», художником Альбертом Нестеровым.

The June issue of the journal begins with Education section containing an article by Rustem Vakhitov expressing concern about the protracted reforming process of higher schools.

F.Vakhitov in History section tells about searching for a burial place of Gaimai Kalmetov, a native of Chishminskiy district, zampolit — deputy of the commander for political work — of the rifle battalion. M.Salimov, an author from Rostov-on-Don town shares his memoirs on the battle way of his father Bakir Salimov. Candidate of philology F.Suleymanov introduces to Meryasovo village, Baimakskiy district, which has a long rich history.

Literature rubric features a story by Khalida Chembarisova, Larisa Abdullina's verses, and rubais of Kadim Aralbai.

M.Kutlugallyamov in Publicism ponders over some phenomena of our society, leading to profound alterations far from being good. Candidate of philology R.Shagiev acquaints to the scientific activity of well-known literary critic, professor of BSU Gulmira Gareeva. M.Yakupova recalls the peacekeeping mission — “The Train of Friendship” from Chechnya, visited Ufa in 2005, and offers to develop multilateral connections with the region where people treat the republic of Bashkortostan with respect.

Literary Heritage section contains materials concerning Manas, the great epic of the Kyrgyz people, presented by S.Alieva, R.Gabbasov, and A.Suleymanov.

The Peoples' writer of Bashkortostan S.Povarisov in Literary Criticism analyses the continuity of creative traditions of present Bashkir poets and the medieval authors of Turkic world.

Radik Vakhitov in Folklore renders interesting archival data revealing some details concerning the Peoples' sasan of Bashkortostan M.Burangulov's work on the epic Ural-batyr.

Culture and Art section concludes L.Tagirova's article on the young opera singer, participant of many international song contests Dilyara Idrisova, G.Mustaeva renders an interview with the winner of the Golden Mask theatrical award, artist Albert Nesterov.